



Military users, refer to this map as
RÉFÉRENCE DE CETTE CARTE
pour usage militaire:

SERIES A 701 SÉRIE
MAP 94 F/7 CARTE
EDITION 1 MCE ÉDITION

94 F/7
EDITION 1 ÉDITION

94 F/7
EDITION 1 ÉDITION

LEGEND - LÉGENDE

ROAD, HARD SURFACE..... ROUTE, REVÊTEMENT DUR
ROAD, LOOSE SURFACE..... ROUTE, SURFACE DE GRAVIER
CART TRACK, WINTER ROAD..... CHEMIN DE TERRE, ROUTE D'HIVER
TRAIL, CUT LINE, PORTAGE..... SENTIER, PERCÉE OU PORTAGE
BUILT-UP AREA..... AGGLOMÉRATION
RAILWAY, SIDING, STATION, STOP..... CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVITEMENT, STATION, ARRÊT
BRIDGE..... POINT
SEAPLANE BASE, SEAPLANE ANCHORAGE..... BASE D'HYDRATIONS, ANCRAGE D'HYDRATIONS
HOUSE, BARN..... MAISON, GRANGE
CHURCH, SCHOOL, POST OFFICE..... ÉGLISE; ÉCOLE; BUREAU DE POSTE
TOWER, LANDMARK OBJECT..... TOUR-VALEUR DE RÉPÈRE
WELL, OIL, GAS, TANK, WATER..... Puits: PÉTROLE, GAZ, RÉSERVOIR; EAU
POWER TRANSMISSION LINE..... LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE
MINE, GRAVEL PIT..... MINE, CARRIÈRE DE GRAVIER
CUTTING, EMBANKMENT..... DÉBLAI; REMBLAI
INTERNATIONAL, PROVINCIAL BOUNDARY WITH MONUMENT AND NUMBER..... FRONTIÈRE INTERNATIONALE, LIMITE PROVINCIALE AVEC BORNE ET NUMÉRO
PROVINCIAL BOUNDARY, UNSURVEYED..... FRONTIÈRE PROVINCIALE, NON APPRINTÉE
COUNTY, DISTRICT BOUNDARY..... LIMITE DE COMTE OU DE DISTRICT
TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY..... LIMITE DE CANTON, DE PAROISSE
MUNICIPALITY BOUNDARY..... LIMITE DE MUNICIPALITÉ
RESERVE, SANCTUARY, PARK, ETC. BOUNDARY..... LIMITE DE RÉSERVES, SANCTUAIRES, PARCS, ETC.
OUTLINED LANDMARK AREA BOUNDARY APPROXIMATE, ETC..... LIMITE DE SURFACE RÉPÈRE, LIMITE APPROXIMATIVE, ETC.
D.L.S. TOWNSHIP CORNER, SURVEYED; UNSURVEYED..... COIN DE CANTON (A.T.C.); APPRINTÉ; NON APPRINTÉ
D.L.S. SECTION CORNERS..... COINS DE SECTION (A.T.C.)
HORIZONTAL CONTROL POINT..... POINT DE CONTRÔLE PLANIMÉTRIQUE
BENCH MARK WITH ELEVATION..... RÉPÈRE DE NIVELLEMENT AVEC COTE
SPOT ELEVATION, PRECISE..... POINT COTÉ, PRÉCIS
STREAM OR SHORELINE, INDEFINITE..... COURS D'EAU OU RIVE, IMPRÉCIS
LAKE, INTERMITTENT LAKE, SHALLOW LAKE..... LAC; LAC INTERMITTENT; LAC PEU PROFOND
FLOODED LAND..... TERRAIN INONDÉ
MARSH; SWAMP (WOODED); STRING BOG..... MARAIS; BOISÉ; MARÉCAUX; BOISÉ; BOISÉ À FLAMENTS
DRY RIVER BED WITH CHANNELS..... LIT DE RIVIÈRE ASSÉCHÉ AVEC CHENAUX
RAPIDS, FALLS, RAPIDS..... RAPIDS, CHUTES, RAPIDS
FORESHORE FLATS, SAND IN WATER, ROCKS..... ESTRANS, SABLE SOUS L'EAU, ROCHES
TUNDRA, LAKES IN TUNDRA; POLYTONS..... TOUNDRA, LACS EN TOUNDRA; POLYTONS DE TOUNDRA
PALSA BOG..... FONDRIÈRE DE PALSE
DAM, WHARF..... BARRAGE; QUAI
ICEFIELD (GLACIER); MORANE..... CHAMP DE GLACE (GLACIER); MORANE
PINGO..... PINGO
DITCH..... FOSSE
CONTOURS..... COURBES DE NIVEAU
APPROXIMATE CONTOURS..... COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES
DEPRESSION CONTOUR..... COURBE DE CUVETTE
CLIFF..... FALAISE
SPOT ELEVATION, APPROXIMATE; LAND, WATER..... POINT COTÉ, APPROXIMATIF; SUR TERRE; SUR L'EAU
ESKER..... ESKER
SAND, SAND DUNES, RAISED BEACHES..... SABLE, DUNES DE SABLE; PLAGES SURÉLEVÉES
HISTORIC SITE..... LIEU HISTORIQUE
WOODED AREA, FOREST; CLEARED AREA..... SURFACE BOISÉE, FORÊT; ESPACE DÉNUDÉ, CLAIRIÈRE

PHOTOGRAPHY PHOTOGRAPHIE
COMPILED RESTITUTION

GRID ZONE DESIGNATION
DESIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE:
10V

100 000 m SQUARE
IDENTIFICATION DU CARRÉ DE 100 000 m:
CU DU
4

EXAMPLE OF METHOD USED
TO GIVE A REFERENCE TO NEAREST 100 METRES
EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE
POUR FIXER DES RÉPÈRES À 100 MÈTRES PRÈS

REFERENCE POINT
POINT DE RÉPÈRE

CHURCH - ÉGLISE

EASTING: Read number on grid line immediately to left of point.
ABSCISSE: Notez le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement à gauche du repère.
Estimate tenths of a square from this line eastward to point.
Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction est: 975

NORTHING: Read number on grid line immediately below point.
ORDONNÉE: Notez le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement en dessous du repère.
Estimate tenths of a square from this line northward to point.
Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction nord: 984

GRID REFERENCE: 975984
Nearest similar grid reference 100 000 metres
La prochaine référence similaire est à 100 000 mètres

ONE THOUSAND METRE
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID
ZONE 10
QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES
TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR

The 1984 MAGNETIC BEARING is 29°02'15" (mils)
à l'est du NORD DU QUADRILLAGE

ANNUAL CHANGE DECREASING 9.3"
GRAND NORTH IS 1°28' (26 mils) WEST OF TRUE NORTH
for centre of map.

La RÉPÈRE MAGNÉTIQUE en 1984 est à 29°02'15" (mils)
à l'est du NORD DU QUADRILLAGE

VARIATION ANNUELLE DÉCROISSANTE 9.3"
Le NORD DU QUADRILLAGE est à 1°28' (26 mils) à l'ouest du NORD GÉOGRAPHIQUE au centre de la carte.

INSPECTION OF THIS MAP UNDER 1986 SATELLITE PHOTOGRAPHY
REVISED NO CHANGES IN MAJOR HYDROGRAPHIC OR CON-
STRUCTED FEATURES
UNE VÉRIFICATION DE CETTE CARTE AU MOYEN D'IMAGES
SATELLITE DE 1986 N'A MONTRÉ AUCUN CHANGEMENT EN
LES ÉLÉMENTS HYDROGRAPHIQUES OU
LES ÉLÉMENTS RAPPORTÉS (CONSTRUCTIONS) D'IMPORTANCE.

CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS
ÉCHELLE DE CONVERSION DES ALTITUDES

Metres 30 20 10 0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000
Feet 100 50 0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000

PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH,
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES,
OTTAWA, PUBLISHED IN 1986.

COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE,
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA,
OR YOUR NEAREST MAP DEALER.

© 1986 HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES

INFORMATION CONCERNING BENCH MARKS AND HORIZONTAL SURVEY MONUMENTS CAN BE OBTAINED FROM
GEOGRAPHIC SURVEY, SURVEYS AND MAPPING BRANCH,
OTTAWA.

Énergie, Mines et
Resources Canada

Énergie, Mines et
Ressources Canada